

DEBRECZENI ELLENŐR.

POLITIKAI, TARSADALMI és KÖZGAZDASÁGI LAP.

Megjelen napenként, a vasárnap és péntek kivételével.

SZERKESZTŐSÉGI IRODA:
Nagy-uj-utca Jóna-ház, 1704. sz. alatt.
Ide intézendő a lap szellemi részét illető minden közlemény. Kéziratok s levelek vissza nem adának. Bémmentelen levelek csak ismert kezektől fogadhatók el.

ELŐFIZETÉSI ÁR:
Helyben házhoz hordva vagy vidékre postán küldve:
Egész évre 10 frt. — Félévre 5 frt. — Negyedévre 2 frt 50 kr. — Egy óra 1 frt.
HIRDETÉSI DÍJ:
Öt-hasasbaltoszer egyzeri beiktatásért 5 kr. — Bélyegdíj minden hirdetésért külön 30 kr. — Nyilatkozás 4 hasasbaltoszer 20 kr.

KIADÓ-HIVATAL:
Kutasi Imre könyvnyomdája, Főpíacz, Sz. Nagy Károly-ház.
Ide küldendő a lap anyagi részét illető minden közlemény, nyomtatás és előfizetési pénzek, a kiadás körüli panaszok és a hirdetések.

6% helyett csak 4%

Debreczen ápril 12.

Ma vagy holnap egy nagyfontosságú törvényjavaslatot terjeszt a pénzügyminiszter az országgyűlés elé, oly javaslatot, melynél fényesebbel és üdvösebbel nem koronázhatta volna Magyarország pénzügyi helyzetének javítására irányzott törekvéseit. A 400 milliónyi aranyjárdék-kölcsön conversiójáról szól e törvényjavaslat. A kormány azon szerencsés helyzetben van, hogy a 6%-es adósságot 4%-esre változtathatja át.

Ime így tette tönkre Tisza Kálmán kormány Magyarország hitelét! Itt van most már a legkézzelfoghatóbb, a legesztendőbb bizonyítéka az ellenzéki szeszélyesség üres és hiábavaló voltának. — Ugyanazon külföldi bankárok, kikről azelőtt a magyar pénzügyminiszternek összetett kezekkel kellett konyorálni, hogy körüljárjanak meg rajtuk s adjanak kölcsön egy kis pénzt bármily terhes feltételek alatt, most maguk jönnek kínálkozni, hogy csak tartssuk meg a pénzüket, ők megelégszenek ezután az eddigi 6% helyett 4% kamattal.

Ugyan már most bátorkodunk azt kérdezni minden embertől, a kit az isten józan észszel megáldott: ha ez a kormány igazán úgy tönkre tette volna az ország anyagi jólétét s úgy koldusbotra juttatta volna a magyar nemzetet, a mint azt az ellenzéki újságírók kiáltják, hát lehetséges volna-e akkor, hogy ennek az anyagilag tönkre tett országnak, ennek a koldusbotra jutott nemzetnek úgy kínálják a pénzt 4%-re a külföldi bankárok? S miért éppen most, mikor korábban, mielőtt Tisza Kálmán még koldusbotra nem juttatta az országot, kétszer meg háromszor oly nagy %-re is alig akartak adni s a boldog emlékeztető Kerkapólynak az államjóságokat kellett jelzolgba lekötöni, hogy rövidlejáratu terminusra 153 millió forintot vehessen föl, mely névleges összeg fejében azonban csak 128 976 000 frt folyt be az állampénztárba, arany értékben számítva!

Mily óriási haladást tüntet föl az

aranyjárdék jelenlegi conversioja ama desperátus pénzügyi művelethez képest, melyhez hasonló csak bukás szélén álló vagy már félig megbukott államok szoktak kötni! És e haladás, pénzügyi helyzetünk e javulása, hitelünk megszilárdulása egészen a Tisza-kormány korszakába esik, abba a korszakba, mely az ellenzéki kurjongatás szerint az országot a végromlás örvényébe sodorta.

Hát nem különös az, hogy éppen most, mikor állítólag így tönkre jutunk, keres föl minket a külföldi tőke bizalma, holott azelőtt bizalmatlanul zárkózott el előlünk? Ugyan nem jutott eszébe még egy ellenzéki hazafinak sem ezen a csodálatos tümenyben gondolkodni? Pedig megérdemelné, hogy egykissé gondolkodás tárgyává tegye azt az ember, mert akkor sok egyéb dologról is fölvilágosodnék, a melyek ép oly ellenzéki szent igazságok, mint az, hogy a Tisza Kálmán kormányzása koldusbotra juttatta az országot.

Lehet oly együgyű ember, a ki elhiszi, hogy a külföldi bankárok majd 4%-es pénzzel fognak szolgálni egy koldusbotra juttatott országnak, hol az ellenzék szerint már rohamosan hanyatlak a polgárok adófizetési képessége s rövid idő múlva kikerülhetetlen az állami bukás?

Azt mondják, hogy sok a pénz, azért hajlandók a külföldi tőkepenzsek kevés nyereséggel is beérni. Hát igaz, hogy most bőség uralkodik a külföldi pénzpiacokon; de a pénz mégsem pelyva, hogy azt csak úgy szórják szanaszét. Nagyon meggondolják azok a bankárok, hogy hová helyezik el pénzüket s ha néha kétes sikerű vállalatokba is bele bocsátkoznak, azt csak óriási nyereség reményében teszik, de nem 4% kamattal.

A 4% annyit jelent, hogy Magyarország mostantól fogva belépett a hitelképes európai államok sorába. A külföldi tőkepenzsek, kik sokkal óvatosabbak szoktak lenni, mintsem azt némely jámbor hazánkfia képzele, az aranyjárdék conversioja által annak adnak kifejezést, hogy meggyőződtek Magyarország állami létének biztonságáról, hisznek jövőjében s garantiát

lnek a komoly törekvésben, mely az ország anyagi és szellemi emelését tűzte ki célul s mely nem retten vissza a néhány év óta szembe tornyosuló sok bajtól és csapástól sem. És végül — ki tagadhatja? — hitelnél e megszilárdulása mutatja egyúttal, hogy a külföld bizalommal viseltetik jelenlegi kormányfőnk iránt is, oly bizalommal, a milyennel nem igen viseltetett elődeik iránt.

Igaz, hogy az a 4% a nagyobb számmal kibocsátandó új aranyjárdék-kötvények folytán a valóságban több lesz 4%-nél; mert a convertálás természetesen nem történhetik a nélkül, hogy a 4%-es aranyjárdékból több ne bocsátassék kimint a 6%-esből; de ha e convertálás folytán nem többel csak két millió arany forinttal is fogy az általunk évenként fizetendő kamat — pedig ennyivel fogy még azon esetben is, ha a 4% a valóságban 5 1/2%-re rugna — még akkor is roppant nyereség az ránk nézve.

S e számokban kifejezett nyereséghez adjuk még hozzá az erkölcsi nyereséget, mely a magyar állam hitelének emelkedésével összes közgazdasági életünkre kihát.

— Osztrák-magyar-német kereskedelmi szerződés. — Matievics államtitkár, Liphay osztálytanácsos és Bazant miniszteri tanácsos Bécsbe érkeztek Berlinből, hogy jelentést tegyenek a szerződés tárgyalásának eddigi eredményéről. Nehány differencia fölött fog még csak dönteni a közös miniszteri értekezlet. A magyar és az osztrák biztosok nem fognak visszatérni Berlinbe. — Taria-szerződés megkötésére van kilátás, de állategészségügyi szerződés megkötésére nincs. Tisza s miniszterelnök is értekezett tegnap ez ügyben Haymerle b. külügyminiszterrel.

Választási mozgalmak.

A fővárosi V. kerület szabadalvú párti választói Wahrmann Mórt kiáltott ki képviselőjelöltül, miután előbb Wahrmann kijelentette, hogy újból megválasztása esetében a szabadalvú párt hoz csatlakozik.

A fővárosi I. kerületben a szabadalvú párt ismét Dr. Pauler Tivadart igazságügyi miniszterrel állítja feljelöltnek.

kám? kérdé őt anyám egy izben. Schilkoff öntetszélőleg mosolygott.

— Oh! kérem szépen Nievajewna Natália! én egy egész companiát rendben tudtam tartani; ugy masirozott, mintha zsinogen húzták volna; és egy nőt ne tudnék lépésben tartani? no bizony!... szóra sem érdemes.

— Csakhogy egy zászlóalj ujoncz és egy nemesszármazású kisasszony között lényeges különbség létezik. — mondá anyám elégedetlen arckifejezéssel.

Már engedelmet kérek Nicolajewna Natália! tudom én mindezt nagyon jól méltányolni: mert én a finomhoz is nagyon jól értek. Egy nemesi kisasszony egy gyöngéd teremtés: és ezzel minden meg van mondva. — Nos, hiszen majd fog vigyázni magára Eulampia: hogy a rövidet ne húzza.

X.
Szép juliusi napnak az alkonyán Petrovics Mártont jelentették be anyámnál. Anyám nagyon csodálkozott megjelenésén. Nyolcz nap óta nem mutatkozott, s ilyen későn mint most még sohasem volt nálunk.

— Bizonyosan történt valami — mondá anyám halk hangon.

Charloff arca — ki bejövetele után mindjárt az ajtó melletti székre rogyott le — csakugyan olyan halvány és bánatos volt, hogy anyám felkiáltását akaratlanul hangosan ismétlélte.

Miután néhány összefüggés nélküli mondatok kidagolta, hirtelen feállott s eltávozott. Anyám csöngött s a belépő inasnak megparancsolta, hogy fusson azonnal Petrovics Márton után s hozza vissza mindenáron. De biz azt már utól nem érte többé, mert dróskójára lútt s azon aztán nyom nélkül eltűnt.

A rittbergi választó-kerületben — mint haljuk — Vargics Imre jelenlegi képviselő kiáltott ki jelöltté. Vargics s vele a szabadalvú párt győzelme teljesen biztosítottnak tekinthető.

A rékási kerület szabadalvú pártja e hó 13 án értekezletet tart, melyen képviselőjét fogja kijelölni.

IHÁSZ DÁNIEL meghalt.

Lapunk tegnapi távirata már tudatta olvasóinkkal, hogy vasárnap reggel félkilenc órakor tüdőlob vetett véget Kossuth hű társa életének Collegno al Baracone-ban. Benne a forradalom egyik legnemesebb, legszebb alakja veszett ki.

Azon férfiak közé tartozott, kik teljes erővel ragaszkodnak eszményi céljukhoz, s bármily pillanatban is készek azért éltüket feláldozni. Ihász eszménye mindig hazájának függetlensége, szabadsága volt. Azért küzdött mindvégig, az lebegett szemei előtt mint élte álma egészen utolsó perczéig, s midőn nem kockáztathatta vérért eszményéért, egész szertettel csügött és ragaszkodott ahhoz, kit ideáljai megtestesülésének tartott: Kossuth Lajoshoz. Ő éltét ezentul kizárólag Kossuthnak szentelte s elmondhatjuk, hogy ápolója, barátja, mindene volt Kossuthnak.

Közel két hó óta gyöngékedett, február közepe óta többször volt ágyban fekvő beteg. E hó negyediken fázásról panaszokodott Kossuth előtt, az este pedig erős láz vett rajta erőt. Másnap reggel tüdőlobot, majd tüdőhártyalobot constatáltak nála. Kossuth mindent elkövetett hű barátja megmentéséért, többször kihozatta hozzá Turin legelső orvosát, Kossuthnak Lajos fia és huga övegy Rutkayné is a leggyöngédebben fáradtak körülte. Szombat reggel a typhus jelei mutatkoztak rajta. Délután a tüdő körül viz gyülemlét, teste puffadni kezdett. Lélegzete súlyosult, torkára hurut nehezedett; tegnapelőtt reggel pedig roppant nyugtalan éj után reggel nyolcz órakor szava elállt, félkilenczkor teljes nyugodtságban, Rutkayné és Gunszt Bertalan jelenlétében két gyöndre köhintés után kiadta lelkét.

A temetés tegnap délután 5 órakor volt Collegnoban. A lakosságna mély benyomást keltett Ihász elhunytja: mindenki szerette, becsülte nyájasságáért, jótékonyágáért s ritka becsületességéért.

Ihász Dániel született 1813-ban, Veszprémmegye Dém helységében. 1828-ban az osztrák hadseregbe lépett, s itt szolgált 1848 ig mint al-, végül főhadnagy. 1848-ban pedig a nemzeti hadseregbe lépett. A függetlenségi harc alatt Ihász mindig táborban volt, részt vett a pákozdi, schwechati, piskii, vöröstoronyi csatákban s a csucsai, naszdói, gálfalvai,

Másnap reggel anyám éppen küldönczöt akart hozzá küldeni, — mivel Charloff buteli arca époly mérvben nyugtalanította, mint a hogy meglepte, midőn épen betoppant. Most már kissé nyugodtabb volt.

— Ugyan mond csak atyácskám, — kérdé anyám mihelyst megpillantotta — hát mi történt tegnap te veled? Én valóban azt hittem, hogy megtéplyodtál.

— Nem nagyságos asszonyom! az eszemet nem vesztettem el: felül állok én az ilyesmiken. Hanem tanácsát akarom kikérni egy bizonyos ügyben.

— Hát mi az?

— Csak azon tűnődöm, ha ugyan nem lesz-e az kegyedre nézve kellemetlen.

— No csak mondd el atyácskám, bátran ki a szóval! Ne izgass fel hiábavalóságokkal! Mit értesz azon „a z“ alatt? Beszélj szaporán! talán már megint — buskomolyságod kinoz?... .

Charloff redőbe szedé homlokát.
— Nem a szomorúság bánt engem: az csak ujhod alkalmával szokott jönni. Hanem engedjen egy kérdést intézni: Mit gondol kegyed s halál felől?

Anyám ijedten rendült meg.

— Miféle? kérdé rgmegye.

— A halál felől. Ha megké-e a halál

— legyen az bárki — valakit megkímélni?

— Hát ilyesmii felől is tépelődél te már atyácskám? Hát ugyan mondd, ha van-e közülnk valaki, a ki halhatatlan? Te neked is véged lesz egyszer; hiába vagy ilyen borzasztó óriási!

— Igen: ah! igen nekem is végem lesz egyszer! — mondá Charloff fejét lecsüggeszt-

A „Debreczeni Ellenőr“ tárczája.

A puszták Lear királya.

Novella Turgenjeff Ivántól.

Fordította: **Békési Ida**
(Folytatás.)

A mi engem illet, nem tagadhatom, hogy kissé féltém tőle. Ez a rengeteg szépség, nagyon is élelken emlékeztetett kedves papájára. Midőn meglehető távolságra haladtam el tőle, hallottam a mint elkezdett énekelni, egyenletes, erős, kissé nyers — valódi paraszt hangon. Aztán hirtelen elhaltatott. Megfordultam, és a dombtetőről, melyen állottam láttam, hogy Eulampia Slotkin mellett a fatálib meglopott zabföldön állott.

Slotkin még mindig gestikulált s beszélt hozzám: ő azonban megvetve hallgatta. A nap fényesen világítá meg nyulánk alakját: és ragyogó sugarai alatt messzire csillogot a fején levő sötétkék buzarivág füzér.

IX.

Ha nem csatlakozom uraim, egyizben már említettem önöknek, hogy anyám Charloff második leánya számára is kiszemelt már egy férjet. Ez egyike volt a legszegényebb szomszédainknak: névszerint Sitkoff Fedulits Javriló. Ez a Sitkoff már egy érett kora ember volt: mint a hogy maga is büszkén szokta mondani. Azonkívül öndicsérvőleg említé, hogy ő már „össze van törve s össze van vagdalva.“

Alig tudott írni s olvasni, és azonkívül nagyon buta volt.

De ő azért azon jó reményhez ringatta magát, hogy egy szép napon anyám jószágigazgatójának nevezi ki, mivel ugymond ő „egy executon“-nak szükségeltető minden jó tulajdonsággal bir.

Mástekintetben — szokta mondani — nem állok jót tehetségemért; hanem a parasztokat kordában tartani — ezt a mesterséget pompásan értem! — és e közben fogait kezdé el vicsoargatni. — A katonaságnál elég alkalom volt ezen tudományt alaposan tanulmányozni.

Ha Sitkoff csak valamivel okosabb úgy beláthatta volna, hogy anyámuál igazgatójának lenni — egy csepp kilátása sincs. Hogy a vágyat elérhesse, előbb a régi igazgatót kellett volna helyéből kiturni. Ez pedig egy Kvicinszky nevű erélyes, szakképzett lengyel hivatalnok volt: ki iránt anyám föltétlen bizalommal viseltetett.

Sitkoffnak hosszú arca volt; valóságos lópofa! mely tele volt bőve sárga hajjal: sőt még az arca is — egészen a szeméig. Ezen arca a legnagyobb hidegben is izadság cseppekkel hármat módra, volt elfedve.

Valahányszor anyám csak feléje közeledett, mindig olyan „Stellungba“ vágta magát, mint egy közkatona a tisztje előtt. Feje a nagy szolgálatkés buzgóság miatt — a szó szoros értelmében — reszketni kezdett; óriási karjait egészen csipőjeig remegés fogta el. Egész lénye ezt látszott kifejezni „Parancsolj és én repülök.“ A mi tehetségét illeté, afelett anyám teljesen tisztában volt magával: ez azonban meg nem akadályozta abban, hogy a közte s Eulampia között köteendő frigyre ne gondoljon — s dolgozzon.

— Hát aztán fogsz-e vele birni atyács-

alvinczi, megyesi és dévai kisebb útköztekben. Az erdélyi hadjárat folytán Bem őt birta meg, hogy az első invázióval orosz hadtestet Erdélyből küldje s ő e nagyszerű feladatot a vöröstoronyi csata által diadalmasan teljesíté, dacára annak, hogy tulnyomó erővel állott szemben.

A szabadságharc lezajlása után 1859-ben az olaszországi magyar légiónak egyik parancsnoka lett dandárparancsnok címmel. Viktor Emánuel, a villafrancai béke után, 1859. szept. hóban Lamarmora tábornok hadügyminiszter ajánlatára kinevezte őt az olasz hadseregbe ezredesnek, számfelveti minőségben 1861. máj. 1-én már ismét egy legió élén állt, s a király Nápolyba küldé a briganták ellen. Hősies küzdelme jutalmául a király a savoyai katonai érdemrend lovagkeresztjét küldé neki, ugyanazon év augusztus 31-én pedig már ismét a szent Mór-császár és Lázár-rend lovagkeresztjével tüntette ki. Alkalmazása egy évig tartott, s 1862. július 22-én ismét számfelveti állapotba lépett.

Ekkor kezdődik az a szerepe, melyet oly hűven és oly önfeláldozóan teljesített egész haláláig: Kossuth jobb keze lett, oldala mellől ezen idő óta nem mozdult soha.

A császár gyilkosok halálra ítéltetése.

A tárgyalás utolsó napján a közvélemény adta elő vádbeszédét. A vádlottak jellemzése után, melynél főleg azt igyekezett feltüntetni, hogy a vádlott nőknél hiányzik a nőieség minden nyoma, a közvélemény a terrorista párt fejlődésének érdekes történelmi vázlatát beszéli el. Bonczkés alá veszi a terrorista párt szervezetét és azt mondja: Itt az ideje lerántani e pártot az álarctól, hogy végre a társadalom, de főképen Oroszország tudja meg felülük a valót. Békés propagandával kezdtek, de ezt az apot rég elhagyták már; a tör és revolverre következett a dinamit.

Már 1876-ban a néppártok pártja elvált a szocialista és forradalmi párttól; 1878-ban újra pártcsatlakozás állott be, kifejlődött a terrorista párt, a mely elhatározta, hogy gyilkossággal fog működni. E párt a rend felbontására törekszik, tagjait a dicsőség és a vérszomj ösztönzi. Állítólag a nép felszabadítására törekvesnek, pedig valójában örvénybe sodorják az elcsábítottakat.

Az államügyész hat órai beszéd után pihenőt tart. Félóra mulva folytatja a forradalmi program és a Narodnaja Wolja veszélyes irányának ecsetelését. Nem érdektelen abbéli fejtegetése, hogy miért hajlandó az orosz nép a forradalmi eszmék fölötti gondolkodásra. Felhívást kelt a Narodnaja Woljából vett néhány idézet felolvasása; ugyancsak egy pár felolvasott mondat a terroristák számára készült kézikönyvből.

A közvélemény utal továbbá a terroristák közt fennálló nemzetközi összefüggésre; hivatkozik Passanantére, Nobilingra, Moncasira és a szocialisták üzemre, kiknek szövetsége az orosz forradalmi párttal kétségtelen. A gyilkosságról szólva, megindító szavakkal bebizonyítottának mondja a vádlottak bűnösségét és kéri a törvényszéket, törvényt és igazságot szolgáltatni valamennyi vádlott fölött. (Élénk helyeslés.) A közvélemény, ki hét órán keresztül beszélt és teljesen ki volt merülve, mindenfelől ödvözölték; az oldenburgi herceg meghatóttan szorított vele kezét.

Az éjjeli ülésben a védők és vádlottak emeltek szót. Mindnyájan igen röviden szólottak. Chartulari Mihajlov védője enyhítő okul felhozta védenének elméleti korlátosságát s ifjuságát.

Gerke Hesse Helfman védője felemlíti, hogy védenő az tömeges elfogatások által elkeserítve ragadtatta el magát arra, hogy büntérsül szegődött. Elnézésre kéri a bírakat.

— Az éjjel egy borzasztó látományom volt — mondá Charloff lassu, tompa hangon. — Mit fecsegsz itt?! — kiáltá anyám ijedve.

— Egy éjjel látományom volt — ismétlé Charloff. Hiszen én nagy álomlátó vagyok.

— Te?

— Igen: én. Hát nem méltóztatott ezt tudni? Charloff mélyen felsóhajtott. — Hát kérem méltóztatnék meghallgatni. Ezelőtt mintegy nyolcz nappal történt. Épen a szt. Péter napi bójtök alkalmával történt. Ebéd után lefeküdtem, hogy kissé kinyugodjam magamat: és elaludtam. Egyszerre hirtelen egy fekete csikó látok. Ez a csikó aztán elkezdett viczkáncázni és fogait viczorítani. A csikó olyan fekete volt: mint a bogár.

Charloff elhallgalt egy pillanatra?

— És aztán? kérdé anyám.

— Aztán a csikó hirtelen megfordult s könyökömnek legérzékenyebb részén oiyat rugott, — hogy no!... Erre felbredtem és azt vettem észre, hogy se balkaromat, sem pedig ballábamat mozgatni nem bírom. Jól van! — gondoltam magamba: ez szélhüvés. Igen ám, de a vér lassanként aztán ismét keringeni kezdett; és a merevedés megszűnt; habár aztán még sokáig úgy éreztem, mintha könyököm-ben hangyák futkostak volna ide s tova: és ez még mindezidig így tart. Mihelyt a kezem kinyujtom, azonnal elkezdnek futkosni.

— Ugyan Petrovits ne mókázz; bizonyosan karodon nyugodtál: volj!-sout.

— Nem nagyságos asszonyom, nem az az oka, a mit mondanai méltóztatik. Ez előjel: közeli haláloznak az előjele.

— Na jól van, jól! mindig csifrább lesz már a dolog.

Kedin Perovszkaja védője, a rossz nevelést s a családi élc: nélkülözését említi annak okául, hogy védenő az összeküvésben részt vett.

Gerald Gib alcics elkeseredésére hivatkozik, melyet első elfogatása ébresztett benne, de a büntényt nem tevesztheti szem elől.

A védők rövidre szabták beszédeiket s így már 10 1/2 órákor véget ért a szónoklatuk.

Utánuk Zselyabov szólott s 3/4 óráig tartott védőbeszédében kifejtette elveit s a jövőt vázolta.

Hosszu beszédben fejtegeti és védelmezi még egyszer a párt programját; egy megjegyzését, hogy ő a valódi orosz, a hallgatóság piszegessel fogadta. Az intelligenzia elleni vádjai rossz hatást idéztek elő. Ezután a párt-árnyalatokról és saját állásáról tart fejtegetést, azonban egy szót sem szól a terhére rótt büntényről. Az elnök azon felhívására, hogy ne térjen el a dologtól, mosolyog, végül azt mondja, hogy egész lelkét felakarja tárni. Egy óráig tartó beszédében Michajlov ügyét is védi.

Erre a többi vádlott nyert engedélyt az utolsó szóra.

Riszakov ismét egész csendesen beszél és a védővel tanácskozik.

Michajlov a saját védelmére néhány szót mond, rossz nevelésére hivatkozva.

Hesse Helfman beszéde érthetetlen.

Kibalcics az emberi jogoknak és a terroriztikus párt alapelveinek fejtegetése mellett hosszabb beszédben védi magát. Némielg elfogult.

Perovszkaja messzehallatszó hangjával s elszánt magatartásával figyelmet ébresztett. Szintén Zselyabov szellemében beszél, kifejté a párt iránti viszonyait és azt kívánja, hogy azt ítélet meghozatalánál ne vegyék tekintetbe azt, hogy nő és itéljék halálra.

Ezután a törvényszék fél órára felfüggeszté a gyűlést, hogy a kérdéseket megállapítsák.

Miután a törvényszék a kérdések felett behatóan tanácskozott, megegyeztek a kérdések feltevése iránt, melyeket az elnök kihirdetett. A megállapított kérdéseket egy a vádló, mint a védők s vádlottak egyhangulag elfogadták.

Ezután a közvélemény a történetek, a vizsgálat s a vádlottak vallomásai alapján indokolta vádját s annak rövid összegezése után a törvény értelmében vádlottakat halálra ítélni kéri.

Erre a védőügyvédek előadják az enyhítő okokat a halál büntetés kiszabása ellen.

A bíróság erre az ítélet hozatalra visszavonul s harmadfél órai tanácskozás után reggel 6 óra 20 perczkor kihirdeti az ítéletet, mely szerint a közvélemény indítványa értelmében Zselyabov, Perovszkaja, Kibalcics, Riszakov, Helfman és Michajlov vádlottak mindnyájan kötélfaltal halálra ítéltetnek. Perovszkaja vonatkozólag a halálos ítélet, miután Perovszkaja nemesi származása, a büntető codex 94. §-a értelmében előbb az igazságügyminiszter által a császár jóváhagyása alá terjesztetik. A halálos ítélet kimondásakor a vádlottak elszápadtak s hidegen, nyugodtan hallgatták végig az ítélet felolvasását.

A Folyó évi április 14-én tartandó rendkívüli bizottsági közgyűlésnek tárgyai:

1., Miniszteri rendelet a kézi zálog üzletek biztosítéka és zálog kölcsön díja megállapítására vonatkozó javaslat iránt.

2., Ugyanaz a legeltetési rendszabály módosítása tárgyában.

3., Az 1880-ik évi házi pénztári zárszámadás megállapítása.

4., A városi árvaszék évnegyedes jelentése.

5., Tanácsai előterjesztés a városi tűzoltó egylet állandó segélyezése iránt.

6., Ugyan az a nád fedeleknek mimódon leendő megszüntetése tárgyában.

7., Ugyan az a houvéd lovarda létesítése ügyében.

8., Ugyan az a régi legelő bér hátralékok kitörlése iránt.

9., Ugyanaz a dal-zene egyletnek a városunkban 1882-ben megtartandó országos dalár ünnepély anyagi és erkölcsi támogatását kérő bedványára.

10., Ugyanaz a dal-zene egyletnek a népkerti sátor ügyében beadott kérvényére.

11., Városi felülvizsgálat számadás felmentési véleménynyel.

12., Özv. Szabó Mihályné kegydíj iránti kérelme.

13., Oláh György szobrásznak a városból elköltözhetés iránti kérelme.

14., Az árvamegyei tanító egylet pártolást kérő folyamodása.

15., Mándoki Béla kérvénye a színházi légszűrő telt kiadásainak némi részben megértéséért.

16., Adó felszámolási bizottság tagok választása.

17., Polgárosítás iránti kérvények.

D. Brecczen 1881. április hó 11.

Sport.

Lóvesény — Budapest, márcz. 11.

Ködös eső időben gyér számu közönség előtt folyt le az első tavaszi lóverseny.

A futamok közül csakis a program 3. első pontja nyújtott érdekes látványt, — a gát és akadály-vevények egészen elmaradtak.

I. Megnyitó verseny. 700 frt. Handicap. Tav. 1600 méter. Miud a hat nevezett ló megjelent a pályán és pedig: gr. Henckel Hugó Renataja lov. Bushby; ugyanannak Sogrodá-ja, gr. Batthyány-Blaskovits istálló Gógó-ja, lov. Tempiman; gr. Eszterházy Móricz Argonaut-ja gr. Sztáray János Damocles-je, lov. Peasnell és ifj. gr. Festetics Taszilo Why-not-ja lov. Orton. — Szép indulásból Renata vezet, utána Why-not, Gógó és a többi három szinte csomóban; a fele után a három említett változó esélyllyel küzd egymással, míg a távoszlopnál kiválik a derek Festetics-kanca s helyét mindvégig megtartva, 2 hosszal nyerve halad el a célpont előtt. Sogrodá, mely a nyertessel szépen küzdött, mint jó második érkezett be; Argonaut mint 3-dik.

II. Kisérlet i verseny. 1000 frt. 1200 méter. Indultak ifj. gr. Festetics Taszilo Buff Roseja, lov. Tempiman, a gr. Teleky b. Bánffy szövetség Repeknye, lov. Orion, gr. Sztáray János Kisbabája, lov. Peasnell, gr. Eszterházy Móricz Ordeaja, lov. Wiatt, gr. Henckel Hugó Miss Albrookja, lov. Smith. Több sikertelen indítás után csomóban indulnak el a mező s változatlanul haladnak a fele utig, itt lemarad Repeknye; — a többi derekfutásban vágat vagy 100 méterig; a távoszlop előtt azonban Kisbaba kiválik a csomóból s egészen nyer egy hosszal; Ordeal jó második, Ruff Rose 3-dik. A totalisateur 10-szeres pénzt fizetett.

III. Handicap. 800 frt. 2400 méter. Mind a három nevezett ló indult és pedig: gr. Henckel Hugó Aaronaja lov. Bushby, gr. Sztáray János Dagmárja lov. Peasnell, gr. Almássy Kálmán Laurenczija lov. Niat. — Laurenczija vezetett mintegy fele utig, a másik kettő nyomában; itt Dagmár szökken fel az élre s megtartá a kalauzolatát egész az utolsó befordulóig; hol Aaron, melyet lovasa az egész futamban visszatartott — tört elő s bár ellenfeleit véresre verték, a derek Henckel-mén tesztes szerint nyert több hosszal.

— Ez előjel... „Ember óh készülj utolsó pillanatra“ azt jelentette ez. És én azért jöttem el, hogy kegyednek a következők percznyi habozás nélkül tudtára adjam; és mert nem akarom, (s itt Petrovits hangosan kezdett ordítani) hogy ez a halál engem — Isten szolgáját — készületlen talájon, — ennél fogva azt határoztam el, hogy jószágomat — Isten sugallata szerint — még életemben fogom két leányom — Anna és Eulampia között felosztani.

Itt Petrovits megállapodott, egy keservesett fohászokodott s hozzá függeszté — egy percznyi habozás nélkül.

— Nos jól van! hiszen ez nagyon okos határozat — jegyzé meg anyám, — hanem én azt hiszem, hogy nincs okod ezzel oly nagyon sietnül

— És miután én ezen ügyben — mondá Charloff lehetőleg még jobban ordítva — a kívántató rendet s a törvényes eljárást akarom foganatosítani, ennél fogva egész alázatosan eszedem, miszerint sziveskedjék fiacská-ját Semenovits Dimitrit hozzá küldeni a végre, — hogy a törvényes actus s a föld-birtoknak két leányomra való törvényes átruházásánál, valamint az erre vonatkozó okmány előismerésénél jelen lehessen. Bitskoffnak, mint rokonomnak parancsolom; és teljesíteni is fogja: mert kutyakötelessége. Ez az ünnepélyes actus jószágomon holnap tizenkét órákor fog megtörténni; a jelenleg hivatott kifejtésében működő rendőri közegek jelenlétében: kiket e végre már meg is hívtam.

Petrovics Mártonnak kimondhatatlan fáradságába került ezen sok fohászok által felbeszakitott — és valószínűleg kívül betanult — tiradját elmondani. Szinte azt hitte az

ember, hogy a tüdejéből már-már kifogy a levegő. Eleinte halvány arca lassanként sötét veres lett s a homlokáról gyöngyöző verítéket ismételve letörölni volt kénytelen.

— Hát a birtok felosztási okmány készen van e már? kérdé atyám.

— Készen van.

— Ugyan hogy értél rá?

— Oh igen! rá értem én arra, a nélkül, hogy ettem, a nélkül, hogy ittam, a nélkül, hogy...

— Magad irtad?

— Volodka segített.

— Hát a rendőrségnél benyújtottad az ajánlatot?

— Az ajánlatot én benyújtottam, a törvényes jogérvényesítette; a járásbíró megkapta az illető parancsot s a nevezett bíróság hivatal szakasza már meg is állapította jövetelének határidejét.

Anyám ezeknek hallatára mosolyogni kezdett.

— Már látom Petrovics Márton, hogy minden szükséges intézkedést megtettél, és milyen sietve! — Bizonyosan nem kimélted a pénzt.

— Semmit sem kiméltem, nagyságos asszonyom!

— Hm! No de hát akkor meg minek mondd, hogy tanácsot akarsz tőlem kérni? Isten neki! Mitinka (Dimitri rövidítése) hadd menjen el és Souvenirit is el fogom küldeni, azonkívül megmondom Kvizinszkiek, hogy a jelzett időre ő is ott legyen. Hát Fedulits Javrilót nem hívtad meg?

— Fedulitcs Javrilót... Schitkoff ur szintén felszóltattott meghívásomnak eleget

Ez volt a versenynek kétségtől legszébb, legérdekesebb pontja. — Ezzel a verseny véget is ért.

Az árvíz.

Hódmezővásárhelyen a víz folytonosan árad. Az eső is szünet nélkül esik. Az egész Tiszavonal a válság legmélyebb perczeit küzdi, az átázott szivárgó föltek sokáig már nem tarthatók. A bekövetkező szél egyik vagy másik részre minden pillanatban reá zúdítja, hatja az árterget. Ismét 400 katonára érkezett ide, Br. Rosenzweig kapitány a fenyegető veszélyllyel szemben maga kérte a hatóságot, hogy 6 r k ö d ő s r e rendelt katonái a t ö l t ő s e n dolgozhassanak. Sokan költözöködni kezdenek, a katasztrófa bekövetkezése esetén nők, gyermekek, agok menekülhetnek; a kiben férfinak és becsület van, utolsó lehetőleg dolgozik a körtőlésen.

Makó. A küzdelem teljes; a védekezés kimerültség fokozva, P o r g á n y n á l a tartós esőzés a föltek tetejét teljesen eláztatta, kocsi és gyalogelő a süppedékes talajon és föltekéken nem mozoghat. A parterősítés és nyugtatók gözhajó által vonatot hajók által hordott földdel csináltaknak. P o r g á n y n á l a Tiszra 1 hüvelyket, M a k ó n á l a M a r o s 7 centimétert áradt, a védőföltekén már csak 4500 nyugtát tartja a vizet. A főispán és alispán minden czélra vezető intézkedést erélyesen foganatosítanak.

Nyiregyházaórák ápril 9-ről írják: A Tisz vizállása jóval meghaladta az eddig ősmert magaslátot, — a Tisza mentében Tokajtól Hálászsig megfeszített erővel dolgoztak, létérít küzdelem volt, hogy a föltdőlésüket megtartsák, azonban a folytonos eső, szél lehetetlenné tette és tegnap éjjel bekövetkezett a katasztrófa, Bucseinél megfogta a Tisza a föltdőlést és most rohamosan tör, megsemmisítéssel fenyegetve közeli falvakat.

Szegedről még eddig nem jelentik a katasztrófa beállását. A víz délebb 827 cmtr volt s a hivatalos távirat, mely e tényt jelzi, egyebet alig tartalmaz. Föltehető tehát, hogy az emberfölötti munkának sikerült még föl tartani az árt; lehetséges lesz-e ezután: nagyon kétséges. A katasztrófa mindenesetre csak Szeged környékét fenyegeti; magát Szegedet még egy hatalmas körtölés védi, mely alig fog áthághatni a viz.

Külföld.

— A csári család köréből. A Nat. Zg. hire szerint III. Sándor császár és nagybátyja Konstantin nagyherceg (kinek fiát elfogták közt, ápril 6-án a csári palotában „iszonyatos izgatott és fenyegető jelenet“ folyt le.

— Az olasz miniszterválsághoz. Politikai körökben az a hír kering, hogy a király Depretis fogja a cabinet alakításával megbízni. Vasárnap estig még nem fogadta el a király Cairolé lemondását.

— Suwalov gróf tegnap reggel Bécsből Rómába utazott.

— A tunisli kérdéshez. Az Agence Havas a követezőket jelenti Tuniszból: A bey elhatározta, hogy megtagadja a francziák azon kérelmét, hogy a krumirek megfenyítése végett velük egyesüljön; ő egyedül akar területét intézkedni. — A bey közölte tiltakozását a konzulokkal: azzal vádolja Franciaországot, hogy megsérti a bey és a porta, de egyszer mind a barátságos hatalmak jogait is.

Az olasz kormány tagadólag válaszolt a olasz konzul ösztönzése folytán létrejött azon kérvényre, hogy egy hajóhadit osztályt küldjön Biztosnak mondják, hogy Huszein tábornok, ki jelenleg Olaszországban lakik és Franciaország elkeseredett ellensége, Tunisba hívták. — A meg nem hódított törzsek 15-20.000 főre becsülik; a bey 600 embert kü-

tenni. Mint jövendőbeli vőmnek neki megkijelennie.

Ugy látszik, hogy Petrovits Márton ékes szolása készletét ezzel egészen kimerítette. Különbösen is vettem észre, hogy azon félt iránt, kit anyám fiatalabbik leányának szőke férjül, nem viseltetett rokonszenvvel. Bizonyosan jobb partiet remélt az ő Eulampiacskájának. Székéről lassan fölemelkedve, szögletesen hájtá meg magát.

— Fogadjá belezegyzéséért legőszintén köszönetemet.

— Hát ugyan hová megyi már? várj, már legalább addig, míg reggelit adatok szomodra.

— Köszönöm szépen; nem tehetem, mezbaza kell mennem — modá Charloff. Hát felé az ajtóhoz közeledett és szokása szeri fölöadalt akarta magát az ajtón kitúszkolni.

— Ugyan maradj már itt! kiáltá anyám. Te tehát minden föltelet nélkül két leányod ruházod át jószágodat?

— Természetesen! az magától értetődő, hogy minden feltétel nélkül.

— És te neked pedig... sztan b akar sz majd ezental lakni?...

Charloff bámulatában magasra emelé kezét.

— Hogy hol akarok majd lakni?...

Ejnye! hát a házamban, a mint hogy azt eddig is tettem. Hát elégre is miféle változó történetne!

— Hát olyan feltétlen bizalmat helyezett leányaid és vődben?

(Folyt. köv.)

dött ellenük. Olasz köldöttek és a Riforma le-
velezője a határra mentek s ott nyíltan igé-
rik az olasz hadsereg támogatását. Ezzel ösz-
szefüggésben megemlítjük, hogy a Daily Te-
legraph arról értesül, hogy Angolország és
Olaszország fel akarják ajánlani közbenjárá-
sukat Franciaország és Tunisz közt.

Irodalom és művészet.

Új zenemű. Táborosky és Parch zenemű-
kereskedésében megjelent „Rococo” ballet.
Zongorára kétkézre. Ára 7 frt 50 kr.
A farkasok között című színművet,
Ujvári Béla művét, mely a Csikyvel folytatott
polemia után bizonyos hirre tett szert, előad-
ták Kolozsvárott; de az ottani lapok igen ke-
zezőlőn szólnak róla. A közönség is, e je-
lentések szerint, igen hidegen fogadta a dara-
bot.

Uj füzetek. Az Aigner Lajos kiadásá-
ban megjelent „Magyar Regény-csarnok”-ából
a 8-9. és 10-ik füzetek, és a „Szépíró-
dalmi Könyvtár”-ból a 6, 7, 8-9-ik
füzetek is megjelentek. Egy egy füzet ára 30
kr.

„Csongor és Tündé”-t, a nemzeti
színház igazgatósága, a díszelőadásra fényes ki-
állításban fogja kiadni s Paulay Ede ír hozzá
előszót. A kiadás és előadás jogáért Vörösmarty
Mihály gyermekeinek: Széll Kálmáné urhőgy-
nek és Vörösmarty Béla kir. ítélőtáblai bíró-
nak a színház ötszáz forintot ajánlott s ök ezt
elfogadva, erről úgy rendelkeztek, hogy ez
összegebből az igazgatóság küldjön kétszáz forin-
tot alapítvánul a magyar írók segélyegylet-
nek, háromszázat pedig adjon a nemzeti szin-
ház nyugdíjintézeté alapjához.

Az első kerület szabadelvű párti képviselő jelöltje.

A péterfia-csapó-utcza I-ső választó-
kerület részéről egy a választókerület
legtekintélyesebb polgáraiból álló kül-
döttség jelent meg ma délután 4 órakor
Kőrösi Sándor jogtanárnál
főiskolánk egyik büszkeségénél, kit a kül-
döttség elnöke Géressy Kálmán az I.
kerület szabadelvűpárti és eddig semleges
választó polgárai nevében a képviselő je-
löltség elfogadására kért fel. Kőrösi
bár inkább szeretett volna távol ma-
radni a politikai küzdelmek terétől, de
mégis készen nyilatkozott engedni a
közbizalomnak s alávetni magát polgár-
társai akaratának.

Az I. kerület méltán büszke lehet
e derék, szeplőtlen férfias jellemű s
mély tudományu jelöltjére, kinek meg-
választását biztosan hisszük és óhajt-
juk.

Éljen Kőrösi Sándor, a debreczeni
I. kerület képviselőjelöltje!

Napi hírek.

Debreczeni női iparegyesület. A Be-
vilaqua R. városunk egyik ügybuzgó hi-
vatalkosa által összehívott értekezletre, a mint
azt várni is lehetett igen szép számban jelen-
tek meg. — Jelen voltak: gr. Korniza Zsig-
mondné a helyb. négyzet elnöke, Gráf József,
Lébé Pálné, Dragota Csorba Tekla, Si-
monffy Imre polgármester, Kiss József tanfel-
gyelő, Némethy Lajos, Balog Imre, Bekényi
Ottókar, Dóczy Gedeon, Bekessy László, Mé-
száros József, Huber József, Zalay Márk, Ku-
bay Lajos, Herczeg János, Havas Gyula, dr.
Sik János és Grünwald József. A megbeszélés
tárgyát egy Debreczenben alakít-
tandó női ipar egyesület se-
znel kapcsolatosan felállítandó
női ipar bazár képezte. Elnökké
Kiss József, jegyzővé Bevilaqua R.
választatták. Miután az értekezlet egyhangu
véleménye oda irányult, hogy ily egyesületre
váromunkban égető szükség van, s ez határo-
zatképen elnök által ki is mondatott, hosszas
s valóban tanulságos vitaközlés indított meg az
alakítandó egyesület célja s irányelvei felett,
minek eredménye lett, hogy egy bizottság vá-
lasztott, mely a kifejtett irányelvek alap-
ján szabályzatot dolgozzon ki s azt elfogadás
véget egy újból összehívandó értekezlet elé
terjessze. A szabályzatot készítő bizottságba
következő tagok lettek megválasztva: Elnök
Kiss József tanfelügyelő; aleln. nt. Némety
Lajos r. l., jegyző Bevilaqua R. a négyzet rész-
éről: Gr. Korniza Zsigmondné, Dragota Csor-
ba Tekla, Gráf Józsefné, Lébé Pálné; az érte-
kezlet tagjai közül: Dóczy Gedeon, Zalay
Márk, Balogh Imre, Bekényi Ottókar. Ezzel az
értekezlet véget ért.

Az izraeliták husvét ünnepe holnap
veszi kezdetét s tart f. hó 21-ig bezárólag.
Ezzel kapcsolatban az izraeliták tudomására
hozzuk, hogy az ünnepek alatt az „Európa”
kávéházban husvéti kávé lesz kapható.

Köszönetnyilvánítás. A kedélyes öreg
urak az áltok rendezett táncszertől fenn-
maradt 15 o. é. frtot szivesek voltak a négy-
zet rendelkezésére bocsátani oly feltétel
alatt, hogy az a szűkösökönk enyhítésére for-
dittassék. Az említett összeget Szógyényi
István ur szives volt hozzám juttatni és

az óhajások szerint ki is osztatott. Fogadják
őszinte köszönetemet. Debreczen 1881. ápril
4. Gr. Korniza Zsigmondné négyzet. elnök.

Hunyadi Margit színművésznők hol-
napi jutalomjátékára nagyban készülnek nem-
csak a színházal, de a közönség között is. A
művésznő bizonynyal olyan elismerésben fog
részesülni, minőre a tél folyamán gyönyörű
játékaival érdemessé tette magát.

Esküvő. Havi Lajos és Szathmári
Rózsa színtársulatunknak volt karénekesei teg-
nap d. u. esküdtek egymásnak örök hűséget.
Baldogságot kívánnak a tiszta szerelemből kö-
tött frigyre.

Panasz a közönség köréből. Nem csak
a piacot látogató közönség, hanem a piac
során járó-keelőre néve is türelmetlenség
megbotránkoztat az, a mit ott hallani kénye-
telen. A féktelen száju kofák, különösen a
benszülöttek — nem a vidékiek — oly ocs-
mány szatyárkodást tesznek, hogy tisztességes
ember jól meggondolja, míg arra határozza el
magát, hogy piaci bevásárlását személyesen
eszközölje, — pedig mellesleg legyen érintve,
hogy ez nem csekély anyagi megkárosítással
jár, csak a szakácsnék, mondhatják meg. Az
előfokfokán kívül az ugynevezett „gala n d-
á r u l o k” serege fejt ki különös virtusát a
trágárságnak czifrábnál-czifrább szavaik és
kurjongatásaikkal, ugyanarra, hogy az utcázu
végig menni szégyen és megbottánkozás nél-
kül nem lehet. Ezek zajongásával méltó har-
móniába vegyül a városbáz szögletén, és a
czegléd-utcán olálkódó bérkocsisok suhancz-
kodó veszekedése és egymásközi szitkozódó
beszéde és kiabálása, a kik a járó-keelő kö-
zönséget a járdáról leszorító tusakodásaikkal,
dülöngésökkel és ökleléseikkel a városi piac-
élet rendjét így tisztességesen egészítik ki.
Nem tudjuk, miért engedik meg a piaczon
ténfergő rendőri közegek a corruptio ezen
nyilvános szöllés szabadságát. A közérkösi-
ség szemponjtából kérjük, hogy annak terjedé-
se ellen a város kapitánysága a legathatóság-
ban intézkedjék. (B e k ü l d e t t e t t.)

Szathmári Árpád kitűnő színművé-
szünk tegnapi második jutalomjátékára is szép
közönség jelent meg a színházban. A jutalma-
zot művész többszöri kihívásban részesült, s
két igen szép virágcsokrot kapott. Az előadott
színmű „M e n d e s D i a n a” egyike azon
legborzasztóbb idegrázó francia drámáknak,
melyek e téren valaha gázvilágot láttak.

Tegnap távirataink között a buda-
pesti távirat utolsó három sora tévesen rász-
helyre lett fordítva, mert az a szegedi tá-
virat kiegészítésére szolgál.

Az izsáki postarablás. Iszákrol ápr-
il 8-ról írják: Lázás izgatottságban tartja vá-
rosunkat a következő véres esemény. Folyó
hó 6-án 11—12 óra közti időben a Kecse-
métről jövő izsáki postakocsit az ágasegyházi
huszta csárda és csőszház között ismeretlen
tettesek feltartóztatták s a postakocsit meg-
gyilkolása után kirabolták. Nyugalmanul vár-
ták a rossz ut daczára is délutáni 2 órára a pos-
tát Iszákra és hogy megérkezése folyton ké-
sett, az aggódó postamesterü egy lovas küld-
ött előre, ki azon hirrel jött vissza, hogy az
ágasegyházi csárdás állítása szerint a posta-
kocsis harsány hangon alovla hajtott el a
csárda előtt. Szegény postalegénynek a szó va-
lódi értelmében a dal ajakán halt el, mert
mint a nyomozásra me a az éjjel megindult
kis csapat, élén az övezgy postamesterü de-
rek két fiával, kik közül az idősb Iszák város
jegyzője, a helyszínen konstatálta, a támadás
orozva történt a kocsis hoklokára mért halá-
los balta-csapással és a lovak gyeplőszárának
hirtelen félre rántásával. Nem nagy távolság-
ban az utól egy cserjében meg is lették a
postakocsit a lovakkal együtt, a bakon a meg-
gyilkolt legénynek, a kocsiőrül a Wertheim la-
katok leverve és a pénzeszállítmány, mely ki-
vételesen e napon csak mintegy 600 forintot
tett ki, több rendbeli csomagokkal együtt el-
rabolva. A hatóság részéről a nyomozás folya-
matba tetetett.

Dr. Révész Imre ur siremlékére adakoztak.

Sá p y Sámuel ur gyájtó ivén: Kapros Gábor 1
frt, Nagy Mihály 1 frt, Göltl Nándor 1 frt, Márton
László 2 frt, N. N. 1 frt, Medve Kálmán 1 frt, Komlóssy
Arthur 1 frt, Zivuska Ferenc 1 frt, Muraközy Ká-
roly 2 frt, Debreczeni takarékpénztár 25 frt, Özv. Kom-
lóssy Imréné 2 frt, Komlóssy Karolina 1 frt, Dalmi Kál-
mán 1 frt, Sápy Sámuel 25 frt. Ö s s z e s e n: 65 frt.
N g. S i m o n f f y Imre polgármester ur ivén:
Barcsay István 3 frt, Vértési István 3 frt, Hanke Leo 5
frt, Papp Ferenc főjegyző 3 frt, Konthi Lajos 3 frt, Kiss
Károly 2 frt, Perce János 1 frt, Tóth János 2 frt, Tóth
József 2 frt, Kiss Orbán Imre 40 kr, Máté Miklós 1 frt,
Szathmári Sándor 2 frt, Tamásy Károly 2 frt, ifj. Me-
gyesy Lajos 1 frt, Megyesy Ferenc 1 frt, Szűcs Mihály
1 frt, Bruchner Ernő 1 frt, Agoston János 20 kr, Tikos
Imre 1 frt, Erdélyi 50 kr, Nagy Sándor 40 kr, Tüdös
József 1 frt, Lovassi Károly 1 frt, Szentgyörgyi Elek 1
frt, Hnbai Bálint 1 frt, Megyessy Lajos 1 frt, Somogyi La-
jos 50 kr, Szathmári Mihály 50 kr, Szathmári Károly
50 kr, Kémery M. József 50 kr, Csonka Károly 50 kr,
Kosztur Lajos 1 frt, Ujtalussy Lajos 20 kr, Smigula
Márton 20 kr, Radeczky József 20 kr, Gergely Antal 2
frt, Kovács József 1 frt, Morvay Károly 1 frt, Lengyel 40
kr, Kerekes Gusztáv 30 kr, Bartha László 30 kr, Lajosy
Ján os 30 kr, Szentgyörgyi József 30 kr, Erdélyi Mihály
1 frt, Rácz György 1 frt, Beke Imre 1 frt, Csapó István
40 kr, Kapros Lajos 50 kr, Györrössy Gábor 1 frt, Lisz-
kay 50 kr, Debreczeni Lajos 20 kr, Tóth Lajos 50 kr,
Sarak Kálmán 20 kr, Kohn Salamon 30 kr, Veress László
50 kr, Sáska Ignác 1 frt, Korner Adolf 2 frt, Erdélyi
István 50 kr, Bogdán Imre 2 frt, Kovács Mihály 20 kr,
Tarcsey Dániel és neje Vecsey Rozália 10 frt, Szabó
Bálint 1 frt, Polgári Sándor 1 frt, Simonffy Imre 5 frt,
Vecsey Károly 2 frt.
Ö s s z e s e n 82 frt.
Sz u n y o g h y Sándor kataszteri igazgató ur
ivén: Szunyogh Sándor 5 frt, Bernát Kálmán 2 frt, Csá-
tár Lajos 2 frt, Hamar Károly 1 frt, Miskolczi Jenő 2 frt,
Bányai Lajos 1 frt, Hoavay Pál 1 frt, Péter Gábor 1 frt,
Budaházi 1 frt, Orosz Béla 1 frt, Bartha István 1 frt,
Dankó Ábrahám 1 frt, Wonek Alajos 1 frt, Füssi János 1
frt, Gruber Róbert 1 frt, Reményffy Lajos 1 frt, Abafy
Károly 1 frt, Abafy Jenő 50 kr, ifj. Balla Károly 1 frt,
Képes László 50 kr, Ujtalussy Soma 2 frt, Otliko Áko

1 frt, Simonffy Miklós 1 frt, Mendelovics Ákos 1 frt, Zsel-
ly Imre 1 frt, Nagy Mihály 1 frt, Nyulanszky 1 frt, Lesz-
kay Bertalan 50 kr, Tóth Ignác 50 kr, Farkas József
1 frt, Balogh Lajos 50 kr, Horvácz Sándor 50 kr, Góczy
Sándor 50 kr, Kádár Sándor 1 frt, Majthényi Dezső 1 frt,
Ö s s z e s e n 39 frt 50 kr.

Időjárás április 11.

Európában: A nagy légnymás
(770—774) Oroszország délnyugoti részéből
terjed ki a kontinens délnyugoti részére (760).
Az idő Orosz- és Németország kivételével
többnyire boros, kevés csapadékkal. A hő-
mérséklet keveset változott.

Hazánkban: Többnyire északi
és keleti között változó szelek mellett a hő-
mérséklet északkeleten kissé lejjebb szállt, a
légnymás pedig kevéssel kisebb lett. Az idő
hűvös, lassan tisztul, részben derül. Csapadék
átalában véve csekély mennyiségben volt, ke-
leten kevés hóval.

Kilátás a jövő időre: Hazánk-
ban általában véve részben derül, hűvös
időt várhatni, csekély csapadék mellett. Az
északkeleti szélén gyenge fagy lehet.

Közgazdaság.

A budapesti terménycsarnok távsürgönye.
Budapest április 11.

A mai gabonaföldén jó minőségű ma-
gyar buza csekély mennyiségben került ela-
dársra, még pedig igen szűrű árak mellett, el-
lenben silányabb fajtájú dunafejedelemesi áru
bővebben kiállított, a nélkül azonban, hogy
ára észrevehetően alászállott volna.

Kész buzában a forgalom mintegy 8000
mm. tehető.

Legmagasabb ár gyanánt fizettetett 77.5
kil. 77.6 k. és 78.4 k. tiszavidéki buzáért
13.52 1/2 frt, legkisebb ár gyanánt pedig 74.5
k. és 75.6 k. oláhországi buzáért 10.50 forint.

Hivatalosan jegyztetett:
S z o k v á n y b u z a t a v a s z r a 11.50.—
11.57 1/2.
S z o k v á n y b u z a ő s z r e 10.45—10.50
B á n s á g i t e n g e r i m á j u s — j u n i u s r a
590—5.92 1/2.
S z o k v á n y z a b t a v a s z r a 6.62.—
6.65—
S z o k v á n y z a b ő s z r e 6.40—6.45.

Legujabb.

A „Debreczeni Ellenőr” eredeti táviratai.
Budapest, április 12. (Érkezett
d. u. 2 óra 20 perczkor. M. t. i.) A
képviselőház mai ülésében Szapáry
pénzügyminiszter a jelen volt képvisel-
ők élénk éljenzése mellett benyújtotta
a törvényjavaslatot a 6 százalékos ma-
gyar aranyjárdék kölcsön kötvények
beváltásáról. A javaslat indoklásánál
a tőszult arra fekteti, hogy a járadék
kölcsön kibocsátása folytán az államra
nehezedő és a viszonyoknak meg nem
telelő kamatthez lesz állítassák, miáltal
2.200.000 arany forintnyi megtakarítás
eszközölhető évenként. Fontosabb en-
nél azon állandó nagy előny, hogy a
magyar állam az ezentul felveendő köl-
csönök után az eddiginél kisebb kama-
tot fog fizetni. A beváltási mód
a kötvények hirtokosainak
érdekeit figyelembe veszi, a mennyiben
oly papírral kínáltnak meg, melytől
nagy áremelkedést s tőkeszaporodást
várhatnak. Ha ezt el nem fogadják, a
kötvények teljes mértékben fognak be-
váltatni. A művelet keresztlivitelének
ideje 1883. év vége, de legkésőbb 1884.
a mely előreláthatólag elegendő lesz.
Eredményéről a pénzügyminiszter legkés-
sőbb 1885-ben jelentést tenni köteles.
Ezután a főrendiháztól érkezett
tizenet az ott letárgyalt törvényjavas-
latról.

Vége következő szentesített tör-
vénycikkkek kihirdetettek: a Belgia
u m m a l a közönséges büntetések köl-
csönös kiadásáról kötött államszerző-
désről, bpesti orvoskari intézetek folyta-
tálagos kiegészítéséről, a fővárosi rendőr-
ségről és honvédelmi miniszteriumi 1881.
évi költségvetéséhez szükséges póthil-
telről.

SZEGED April 12 (Érkezett d. e.
II. órákor M. t. i.) Helyzet változatlan
Külső védvonal még tartja magát. Minden
esetűsége a város alatti körtöltés vé-
delme teljesen szerveztetett.

COLLEGNÓ, april 12. (Érkezett délelőtt
11 órákor. M. t. i.) **Thász Dá-
niel** holttestét tegnapi délután temet-
ték el.

Szt. Pétervár, april 12 (Erkezett
délelőtt 11 órákor. M. t. i.) A halálra
ítelt czárgyilkosok előtt a halálos íté-
let kihirdetett. Riszakov, Pe-
rovszka és Helfmann semmi-
ségi panaszt jelentettek be. Mihaj-
lov kegyelmi kérvényt irt alá. A vé-

dők a többieket is kegyelmi kérvény
aláírására ösztönzik.

LONDON ápril 12. (Érkezett délután
2 óra 20 perczkor M. t. i.) Algir határon
a csatározás megindult. Bona-ban 10.000
francia partra szállott. A fénék new-
yorki bizottsága Gladstonet halálra ítélte.

Bukarest, április 11. (Ered sürg.)
A Pol Cor. jelentése: az ujonnan alak-
kulandó oláh kabinetnek az ifju con-
servativ párt hozzájárulásával való lé-
tesítése Rosetti államelnök kezde-
ményezésére vezethető vissza Carp
belépése a kabinetbe biztosnak, Can-
cuziin finácizminiszterre kinevezte-
tése valószínűnek mondható.

Philippopol, április 11. (Ered. sürg.)
A Pol. Cor. jelentése: Minthogy Alekó
basa ujonnan ismételte lemondását, az
állandó bizottság, mely visszalépését ez
idejűleg el akarja harítani, a kívánt hit-
elt mindkét titkári állomást betöltésére
ideiglenesen megzavazta.

Bécs április 11. (Ered. sürg.) A
Pol. Cor. egy janinai tudósítása szerint
nagy buzgalommal dolgoznak egy Epi-
rus és Janina közt felállítandó sürgöny
hálózaton. Janina-Horitz és Janina-
Pramati vonalak már készen vannak.
A r t a részint kő-részint földszáncokkal
meg erősítették.

Róma, ápril 12. (Érk. d. u. 4 óra-
kor. M. t. i.) Az új cabinet DEPRE-
TIS elnöklele alatt megalakult. Depre-
tis a balpárt töredékeinek fuzióján fá-
radozik, de akadályokra talál.

DEBRECZENI SZÍNHÁZ.

Szerda ápril 13
HUNYADI MARGIT jutalmú és utolsó fellépéteül
A BAGDADI HERCZEGNŐ.
Dráma 5 felv. Irta Dumas S.

Erték és váltó-folyam a bpesti tőzsdén.
— Április 11. —

	Utólagos	Arkelet.
	Pénz	Ára
Magyar vasuti kölcsön	180.75	131.—
" 1869. keleti v. áll. kötv. 5%	89.75	89.90
" 1873. " " ar. v. czb.	105.75	106.25
" 1876. " " arb	93.75	94.—
" nyereménykölcsön 100 frt	117.50	117.75
Tiszai és szegedi kölcsön 4%	109.50	109.75
1871-ki magyar államkölcsön 5%	108.25	109.—
Magyar aranyárj. adóm. 6%	115.60	115.75
Földterhermentes. kötv. magy. 5%	98.25	98.50
" " temesi	97.25	97.70
" " Horv. orsz. 5%	96.—	96.50
" " erdélyi 5%	96.—	96.50
Magy. jelz. urb. vált. kötv. 5%	95.50	96.—
Szűllődszma vált. kötvény	108.75	104.25
Pestvárosi kölcsön 1870-ből 6%	108.75	104.25
" 1871-ből	99.50	100.—
Budapesti kölcsön 1880.	265.50	265.50
Magyar ált. hitelbank részv.	815.—	817.—
Oszták magyar bank részv.	4250.—	4300.—
Első hazai takarékpénztár	102.50	102.75
Magyar földhitelintézet záloglev.	100.75	101.—
" " " " " " " "	94.25	94.75
Oszták hitelintézeti sorajegy	183.—	184.—
Cs. kir. arany (vert)	8.55	8.57
Oszták magyar 8 frtos arany	9.34 1/2	9.36 1/2
20 frankos arany	9.34 1/2	9.36 1/2
Német birod. bankjegy 100 m.	57.70	57.80

Felelős szerkesztő: Kutasi Imre.
Főszerkesztő: Vértési Arnold.

A legkitűnőbb, gyorsan száradó
szag- és por-nélküli
szobapadlat—fény máz
puha vagy kemény tapadozatokhoz.
Kapható:
Dr. Rotschnek V. Emil
gyógyszertárában.
(1 liter vagy 1 kiló súrú ára 60 kr.)
Vidéki rendelések bedugott bádogokban
kényelmesen és olcsón eszközölhetők.

FÉRFI ÖLTÖNYÖK,
fiu öltönyök,
Tavaszi felöltönyök
legdivatosabb női felöltönyök,
női esőköponyök,
arany és ezüst ókszerek, arany és
ezüst órák
rendkívül nagy választékban
RENDES ARON ALÓL KAPHATÓK
AZ ÁLTALÁNOS BAZARBAN
Debreczen, Nagy-várad utca, a megyeháza
mellott.

KUNZ JÓZSEF és TÁRSA

Debreczen, Kistemplom-Bazár.

A küszöbön levő tavaszi idény alkalmából, tisztelettel ajánljuk a n. é. hölgyközönség becses figyelmébe, a minden igényeknek megfelelőleg dús gazdagon felszerelt

DIVATÁRU-RAKTÁRUNKAT, vászon, kész fehérenemű

kiházasítási czikkeinket,

melyeknek minősége és olcsósága minden tekintetben feltűnő.

Ezzel kapcsolatban felemlítjük:

butor-szövet, függöny, paplan, matrác

és
viaszkos vászon raktárunkat,

melyben mindezen czikkek gazdagabb választékban kaphatók. mint bárhol.

Minták, árjegyzékek kívánatra bárhova elküldetnek.

Vidéki megrendelések és megbízások gyorsan és a legpontosabban teljesítetnek.

KÁVÉ-CSARNOK

megnyitás.

Van szerencém a n. é. közönségnek tudomására hozni, hogy a Némety-féle háznál a czepléd-utcán a

„KOMLÓ“-hoz

ezimzett kávécsarnokot ismét átvettem s azt ujjonnan berendeztem a közönség kényelmére, hogy ez által a nagyérdemű közönségnek szives pártfogását, mint ezelőtt jövőre is kiérdemeljem.

Egyidejűleg nem mulaszthatom el a nagyérdemű közönségnek eddig irántam tanúsított pártfogásáért köszönetet nyilvánítani s a további támogatást tisztelettel kikérem.

Debreczen, 1881. ápril hó.

Özv. Weinbergerné Jeney Eszter.

1581/1881.

Pályázati hirdetmény.

Debreczen szab. kir. város törvényhatóságánál egy rendőrbiztosi állás betöltendő lévén: felhivatnak mindazon kiszolgált altisztek, kik az 1873. évi II-ik t. cz. értelmében kiállított „Igazolmány“-nyal bírnak s ez állásra pályázni óhajtanak, hogy kellemen felszerelt kérvényeiket a folyó évi ápril 25-ik napjáig a városi tanácshoz annál is inkább benyújtani igyekezzenek, mivel később beérkezett kérvények figyelembe vételni nem fognak.

A rendőrbiztos fizetése 500 forint és teljes egyenruházat s nyugdíjra való kilátás.

Kelt Debreczenben, 1881. mártius 24-kén.

A városi tanácstól.

Kitűnő faj
francia- és magyar-luczerna,
ugyszintén
sárga buczok-répamag

a legjutányosabb árban kapható

PRIEGL és THILL,

fűszer-, anyag-, csomage és festék-árú üzletükben DEBRECZEN, hatvan-
utca, BIGNIO féle ház.

- | | |
|--------------------------------------|--|
| 3 ^o Zaloglevél-sorsjegyek | ! Legolcsóbban kamatosítható sorsjegyek! |
| 3 ^o Zaloglevél-sorsjegyek | ! Kitűnő biztoság és nyeresé kilátás! |
| 3 ^o Zaloglevél-sorsjegyek | ! Evenként 6 húzás! |
| 3 ^o Zaloglevél-sorsjegyek | ! Legközelebbi húzás április 15-én! |
| 3 ^o Zaloglevél-sorsjegyek | ! Főnyeremény 50,000 forint! |
| 3 ^o Zaloglevél-sorsjegyek | ! Legkisebb nyeremény 100 forint! |

Minden 100 frtra kihuzott sorsjegyre esia a többi összes húzásra egy nyeremény-jegy.
Egy sorsjeggyel tehát több nyereményt lehet elérni! A nyeremény-jegyek értéke 26 forint.

Pontosan a hivatalos napfolyam szerint árusítjuk azokat, vagy legolcsóbban, részletek szerint!

A nálunk vett sorsjegyre 90 frtot adunk 5% mellett.

Igervények csak 1 frt és bélyeg.

A „MERCUR“ kiadóhivata ának váltóüzlete:
Bécs. Wollzeile 13. sz. Ch. KOHN. Wo lzeile 13.

Mint gyógymód
minden időben
használható.

VALÓDI
WILHELM

Mint gyógymód
minden időben
használható.

köszvény és csúz ellenes

VÉRTISZTÍTÓ-THEA

(vértisztítószer köszvény és rheuma ellen), mint egyedüli és biztosan ható vértisztítószer van előmerve.

Engedélyezve a cs. kir. udvari iroda 1858. december 7-iki határozata szerint.

Eredménye bizonyos, hatása kitűnő.

Cs. kir. ő felsége által a hamisítás ellen védett. Bécs, 12. máj. 1870.

Ez a thea az egész szervezetet tisztítja; mint semmi más thea, a test minden részét átjárja és belső használat által minden betegségre hajlandóságot elkerget a test belsejéből és a működés biztos s hosszan tartó.

Alapos gyógyítása a köszvénynek, rheumának, gyermek lábának és megrogzított bajnak; valamint a sebek és más testbőrön jelentkező betegségeknek, pattanásnak akár a testen, akár az arcon és syphilis kiütéseknek.

Feltűnő kitűnő eredményt mutatott e thea a máj és lép bedugulásánál, valamint a hámorrhoides állapotoknál, sárgaság, erős ideg- és derékfájdalmaknál és gyomorerőtleneséknél, albedugulásoknál, pollutióknál, férfi elerőtleneséknél, stb.

Szenvedéseket, -skrophulus betegségeknek és mirigydaganatoknál, e thea tartós használata után kigyógyít.

Egyedől valódi alakban csak Wilhelm Ferencz gyógyszerésznél Neunkirchenben kapható.

Egy csomag 8 részre osztva, az orvos rendelése szerint készítve használati utasítással 1 frt., csomagolás és bélyeg 10 kr.

ÓVÁS. Minden hamisított vásárlást kikérülendő, WILHELM-féle köszvény és csúzelenes thea kérendő, mert hasonló jegyű, de név nélküli hamisításokat is árulnak, melynek megvételétől óvom a közönséget.

A Wilhelm féle köszvény és csúzelenes vértisztító thea kapható: Debreczenben: Berghoffer István fűszerkereskedésében. Budapest: Török József gyógyszerárban, Thallmayer A. és társánál. Csabán: Biener B.-nél. Egerben: Köllner Lőrincznél. Nagyváradon: Janky Antalnál. Gyöngyösön: Fersits Nándornál, Miskolcson: Ujházy Álmánál. Nagy-Bányán: Haracsck F. néi Nyiregyháza: Pitscher Gyulánál, Sátorally-Ujhely: Teutsch Józsefnél.

Midőn legnagyobb szükségben vagyunk, Isten segélye legközelebb hozzánk.

Egy felgyógyult saját szavai.

Gyógyítása a légzési, táplálkozás-szerveknek és a tökéletes elgyöngülésnek a valódi HOFF JÁNOS féle maláta tápszerek által

A legtöbb európai fejedelem cs. kir. udvari szállítójának, HOFF JÁNOSNAK, az arany koronás érdemkereszt tulajdonosának, magas porosz és német rendjelek lovagjának, Bécs, gyára: Grabenhof 2., gyári raktára: Stadt, Graben Bräunerstrasse 8.

Berlin, 1880. Örömmel kell ennek bevallanom, hogy az ön maláta-kivonat-egészségi sórének élvezete ment meg életemet. Nagyon hosszú ideig gyomorbeteg valék és testi állapotom idővel mindinkább rosszabbra fordult; végre már alig valék képes valamit enni, mert az elfogyasztott tápanyag gyakori hányás által ismét kijött; magam anyira elvesztém reményemet, hogy életem végére kezdek el.

Ekkorben eszembe jutott, hogy évek előtt jó sikerrel-használtam az ön maláta-kivonat-egészségi sórént. Haladéktalanul ismét alkalmaztam és azonnal oly könnyedséget éreztem, mint már regem nem. A hányás megszűnt, az életerők, melyek már csaknem kialudtak, újra föléledtek; nemokára már táplálékot is vehettem magamhoz, nagy fájdalom naponként kevesbedtek.

Három hét folytán használtam csodálatos sórént és most teljesen helyre vagyok állítva, amiért is ennek és I tennek mondom köszönetet.

Készséggel adok szó, vagy írásbeli kérdésekre felvilágosítást, hogy ez által csak némi leg is kifejezhessem köszönetemet megmentett életemért. — Kerek 28 palack maláta-sórént és 5 zacskó maláta-cukorkát beküldeni.

Özv. KNOBLOCH, Wienert. 29

Európa felségei, a világ tudományos férfjai, valamint számtalanok a nagy közönségből

elismerték a HOFF JÁNOS-féle maláta-készítmények gyógyerejét és testi elgyöngülésnél, a gyomor- és állást, a meli és tüdő-bajjal, verszegénység, sorvadásnál stb. a legjobb sikerrel alkalmazták.

Magas elismerések: I. Vilmos, Nemetszág császára: „Az ön szép maláta-kivonatát” — Ferencz Jozsef, Ausztria-Magyarország császár-királya: „Szivesen kitüntettem önt” — Szászors. ág királya: „Egészséges hatással bír a királyné.” — Dánia királya: „Észrevehető gyógyerővel bír.” — Maklenburg-Schwern nagyhercege: „Fogadják elismerésemet.” — Orvosi vélemények: Dr. Traube, Dr. Grafe stb. Berlinben Dr. Granichstien, Bécsben: Dr. Janchczy, Szt.-Petersvárott, Dr. Pietra Santa, Párisban és még több ezer orvos a HOFF-féle maláta-kivonatot a legkitűnőbb tápanyagnak ismerik el.

Intés! Csak valódi HOFF JÁNOS-féle maláta készítmények kérendők, melyek el vannak látva a cs. kir. védjeggyel (a feltaláló arcképevel). (Mások nem valódi készítmények!) Hamisítások a gyógyszer-üzletek és a helyes HOFF-féle készítmény és orvosok állításai szerint ártalmatlanok is lehetnek. (A valódi HOFF-féle maláta-cukorkák csak papírban vannak.) Forrástár helyben: RICKL J. Z. és CSANAK JÓZSEF kereskedésén.